



**Consejo de Seguridad**

Distr.  
GENERAL

S/22407  
27 de marzo de 1991  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: ARABE

**CARTA DE FECHA 27 DE MARZO DE 1991 DIRIGIDA AL SECRETARIO GENERAL POR  
EL REPRESENTANTE PERMANENTE DEL IRAQ ANTE LAS NACIONES UNIDAS**

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno y en relación con mi carta de fecha 25 de marzo de 1991 sobre las actuales violaciones del espacio aéreo iraquí por aeronaves de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos, tengo el honor de informarle que los días 25 y 26 de marzo de 1991 se llevaron a cabo las operaciones aéreas de fuerzas estadounidenses que se describen a continuación:

**I. 25 de marzo de 1991**

1. Las operaciones aéreas de las fuerzas de los Estados Unidos consistieron en 138 incursiones de 65 formaciones de aviones.
2. Las aeronaves volaban a una altitud de 2 a 9 kilómetros y a una velocidad de 800 kilómetros por hora.
3. Se determinó que las aeronaves pertenecían a los tipos F.14 y F.15.
4. Las aeronaves enemigas se concentraron en la ciudad de Bagdad y en las zonas situadas al sur y norte de dicha ciudad.
5. Las aeronaves enemigas perseguían objetivos de vigilancia y provocación, pues sobrevolaron la ciudad de Bagdad varias veces.

**II. 26 de marzo de 1991**

1. Las operaciones aéreas de las fuerzas de los Estados Unidos consistieron en 126 incursiones de 63 formaciones de aviones.
2. Las aeronaves volaban a una altitud de 2 a 8 kilómetros y a una velocidad de 800 kilómetros por hora.
3. Se determinó que las aeronaves pertenecían a los tipos F.14 y F.15.
4. Las aeronaves enemigas se concentraron en la ciudad de Bagdad y en las zonas situadas al sur, norte y oeste de dicha ciudad.
5. Las aeronaves enemigas perseguían objetivos de vigilancia y provocación, pues sobrevolaron la ciudad de Bagdad varias veces.

S/22407  
Español  
Página 2

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

Reitero a Vuestra Excelencia las seguridades de mi consideración más distinguida.

(Firmado) Abdul Amir AL-ANBARI  
Embajador  
Representante Permanente

-----